

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band: 17 (1899)
Heft: 266

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

(incl. Porto) Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{tes} Semester ...

Abonnements:

(Post compris) Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Table with 4 columns: Erscheint in der Regel täglich und wird mit den Abendzügen verschickt, Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement, Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce, Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile.

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page.

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Register du commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Notenverkehr; Monatsbilanz; Generalmonatsbilanz. — Banques d'émission suisses: Mouvement de billets; Bilan mensuel; Bilan général mensuel. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Einfuhr in den freien Verkehr der Schweiz. — Importation dans la circulation libre de la Suisse. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

für die Gesellschaft. Präsident ist Friedrich von Moos; die weitem Mitglieder sind Hermann Pietzcker, Carl Kopp und Emanuel Müller, letzterer von Altdorf und wohnhaft in Kriens, die übrigen von und in Luzern.

14. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Hotel Monopol Luzern, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 125 vom 21. April 1899, pag. 515), hat in der Generalversammlung vom 29. Juli 1899 ihre Statuten revidiert und dabei folgende, die publizierten Thatsachen betreffende Aenderungen vorgenommen. Die Gesellschaft bezweckt die Exploitation der für dieselbe erworbenen fünf Bauparzellen von dem ehemals städtischen Bahnhofareal, insbesondere die Erbauung, Einrichtung und Betreibung eines Hotels mit Restauration unter dem Namen «Hotel Monopol». Das Gesellschaftskapital, besteht in Fr. 600,000 (Franken sechshunderttausend), eingeteilt in 600 Namenaktien à Fr. 1000, wovon Fr. 400,000 voll, die übrigen Fr. 200,000 zur Zeit mit 25 % einbezahlt sind.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Die Firma Zahn & Cie, Bankgeschäft, in Basel, begehrt gerichtliche Amortisation der Talons zu den drei 4 % Obligatoren der Schweizerischen Centralbahn Nr. 178926—178928, à Fr. 1000, vom Jahre 1880.

Gemäss Art. 851 u. ff. des Schweizerischen Obligationenrechts werden hiemit die allfälligen Inhaber dieser Talons aufgefordert, dieselben innert drei Jahren, von heute an gerechnet, also bis spätestens 18. August 1903 der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation derselben ausgesprochen werden könnte. (W. 58^a)

Basel, den 18. August 1899.

Civilgerichtsschreiberei Basel.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Luzern — Lucerne — Lucerna

1899. 10. August. Inhaber der Firma Hans Bucher-Allgäuer in Luzern ist Hans Bucher-Allgäuer, von und in Luzern. Mercerie und Bonneterie en gros und en détail. Hirschenplatz 9. Die Firma erteilt Prokura an die Ehefrau des Inhabers, Matilde Bucher geb. Allgäuer.

10. August. Die Firma J. Rast (Droguerie St. Jakob) in Luzern (S. H. A. B. Nr. 169 vom 8. Juni 1898, pag. 702 und dortige Verweisung), sowie die an den Sohn des Inhabers erteilte Prokura ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

10. August. Inhaber der Firma F. Nikles, Nachfolger von J. Rast (Droguerie St. Jakob), in Luzern, ist Fritz Nikles, von Bühl (Walperswyl, Bern), in Luzern. Droguerie, Farben- und Materialwarengeschäft. Baselstrasse 17.

10. August. Inhaber der Firma Gottlieb Schmidiger, z. Hirschen, in Hasle ist Gottlieb Schmidiger, von Flühli, in Hasle. Wirtschaft, Sägerei und Holzhandlung.

11. August. Die Firma X. Lustenberger-Netzer in Luzern (S. H. A. B. Nr. 49 vom 6. März 1891, pag. 195) ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

Inhaber der Firma J. Lustenberger-Füglistaler in Luzern, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «X. Lustenberger-Netzer» übernommen hat, ist Josef Lustenberger, von Littau, in Luzern. Wein-, Spezerei-, Cigarren- und Tabakhandlung. Obergundstrasse 45.

11. August. Die Firma Fritz Schlicker, Elektrotechniker, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 188 vom 21. August 1894, pag. 771), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

11. August. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma H. Kummier & Co. in Aarau (unbeschränkt haftender Gesellschafter: Hermann Kummier, und Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 20,000 Emil Wassmer, beide von und in Aarau), eingetragen im Handelsregister, Bezirk Aarau, am 20. September 1894 und publiziert im S. H. A. B. Nr. 211 vom 22. September 1894, pag. 868, hat am 1. August 1899 unter derselben Firma in Luzern eine Zweigniederlassung errichtet, zu deren Vertretung der unbeschränkt haftende Gesellschafter, Hermann Kummier, sowie der für dieselbe ernannte Prokurist Rudolf Joho, von Auenstein (Aargau), in Luzern, allein berechtigt sind. Elektrisches Installationsgeschäft. Morgartenstrasse 4.

12. August. Die Firma Gottfried Diester in Willisau (S. H. A. B. Nr. 28 vom 28. Februar 1883, pag. 208) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

12. August. Die Firma Jb Felder in Flühli (S. H. A. B. Nr. 320 vom 27. November 1896, pag. 1315) ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen. Inhaberin der Firma Frau Felder-Wicki in Flühli, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Jb. Felder» übernommen hat, ist Katharina Felder-Wicki, von und in Flühli. Spezerei-, Droguerie-, Tuch-, Mercerie-, Schuh- und Kurzwaren.

12. August. Inhaber der Firma Jos. Bernasconi in Luzern ist Josef Bernasconi, von Lugano, in Luzern. Baugeschäft. Sentimattstrasse Nr. 10.

14. August. Unter dem Namen Renn-Club Luzern bildete sich am 27. Mai 1899 mit Sitz in Luzern, auf unbestimmte Dauer, ein Verein, zum Zwecke der Abhaltung von Pferderennen in Luzern im Interesse der Hebung der Pferdezucht und des Rennsportes, sowie des Fremdenplatzes Luzern im allgemeinen. Die Gesellschaft besteht aus Ehren- und ordentlichen Mitgliedern, wovon letztere ein Eintrittsgeld von Fr. 20 und einen jährlichen Beitrag von Fr. 10 zu leisten haben. Der Eintritt kann jederzeit, der Austritt nach Erfüllung der laufenden Verbindlichkeiten gegenüber der Gesellschaft erfolgen. Für die Verbindlichkeiten der Gesellschaft haftet nur deren Vermögen. Ein Administrationskomitee von fünf Mitgliedern (zur Zeit vier) leitet die Gesellschaft und vertritt sie nach aussen, und es führt der Präsident kollektiv mit je einem weitem Mitglied die verbindliche Unterschrift

14. August. Aktiengesellschaft Dampfziegelei & Cementwarenfabrik Kriens, mit Sitz in Kriens (S. H. A. B. Nr. 26 vom 28. Januar 1898, pag. 106 und dortige Verweisung). Die laut genannter Publikation feblende Eratzwahl in den Verwaltungsrat ist in der Generalversammlung vom 11. April 1898 getroffen und als Mitglied gewählt worden Heinrich W. Schumacher von und in Luzern. In der Generalversammlung vom 29. April 1899 ist ferner an Stelle der demissionierenden Joseph Mandrino und Josef Wetterwald, bzw. an Stelle des für letztern bereits in der Generalversammlung vom 11. April 1898 gewählten, aber eine Wahl ablehnenden Jacob Elmiger, in den Verwaltungsrat gewählt worden Alois Wissmann-Hofstetter von und in Luzern und Josef Bucheli, Sohn, von und in Kriens. Für Josef Mandrino wurde als Vicepräsident bezeichnet Heinrich W. Schumacher.

II. Besonderes Register — II. Registre spécial — II. Registro speciale.

Streichungen: — Radiations: — Cancellazioni:

Luzern — Lucerne — Lucerna

1899. 16. August. Anton Theiler, geboren 27. Dezember 1817, Landwirt, von und in Hasle, infolge Ablebens.

Notenverkehr zwischen den schweizerischen Emissionsbanken
Mouvement de billets entre les Banques d'émission suisses
im Monat Juli 1899 — au mois de juillet 1899.

Table with 4 columns: Umlaufnummer No d'ordre, Banken — Banques, Erhaltene eigene Noten Propres billets reçus, An die emittierenden Bank gesandte Noten Billets expédiés à la Banque qui les a émis. Includes rows for various banks like St. Gallische Kantonbank, Basellandschaftliche Kantonbank, etc.

VII. Monatsbilanz 1899 der Schweizerischen vom 31.

VII^e Bilan mensuel de 1899 des banques du 31

Aktiven

Nr.	Firma — Raison sociale	Kassa — Caisse						Disponibles Guthaben — Créances à vue						Wechselauforderungen Créances sur effets de change					
		Gesetzliches Metallgeld ¹⁾		Eigene Noten in Kasse Propres billets en caisse	Noten anderer Schweizer Em.-Banken Billets d'autr. banques d'ém. suisses	Uebrigere Kassaerhalte ²⁾ Autres valeurs en caisse ²⁾	Emissions-Banken u. Zweiganstalten		Korrespondent-Debitoren		Diverse ³⁾		Schweizer-Wechsel ⁴⁾		Wechsel auf das Ausland Effets sur l'étranger				
		Fr.	Ot.				Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	
1	St. Gall. Kantonab., St. Gallen	6,945,970	—	58,900	476,300	74,466	86	147,227	73	456,946	48	—	—	—	—	8,373,768	57	608,184	91
2	Baselland. Kantonab., Liestal	1,011,758	70	29,250	141,200	14,412	70	39,168	42	441,061	46	—	—	—	—	1,485,344	57	—	—
3	Kantonalbank von Bern, Bern	9,826,925	—	1,792,600	2,776,050	120,478	80	12,866,692	68	15,897,646	74	—	—	—	—	11,849,591	30	7,711,867	50
4	Banca cant. ticinese, Bellinzona	859,799	—	31,550	39,600	120,788	56	1,245,843	99	1,288,214	58	341,981	97	—	—	1,438,413	58	1,406,092	70
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	7,989,400	20	252,600	404,400	14,892	76	240,848	52	349,421	63	—	—	—	—	7,696,861	21	109,366	18
6	Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer	438,255	—	22,850	16,250	4,161	85	568	14	9,952	75	6,392	85	—	—	923,464	41	—	—
7	Thurg. Kantonab., Weinfelden	2,378,393	76	104,900	330,200	69,378	85	31,791,112	32	695,439	38	—	—	—	—	1,434,809	55	461,474	35
8	Aargauische Bank, Aarau	2,358,832	41	227,700	362,900	46,801	51	75,061	10	989,327	—	2,748	75	—	—	3,738,042	04	165,184	51
9	Toggenb. Bank, Lichtensteig	459,700	44	25,300	204,550	101,231	82	4,610,795	95	492,913	32	2,720	27	—	—	3,215,502	48	174,073	44
10	Banca della Svizzera ital., Lugano	1,019,766	30	5,100	46,900	68,712	22	104,692	19	964,859	55	9,063	85	—	—	1,092,566	21	749,687	98
11	Thurg. Hypothekenb., Frauenfeld	571,415	45	11,400	77,700	102,375	—	24,543,697	05	402,222	80	—	—	—	—	802,628	55	48,015	25
12	Graubündner Kantonab., Chur	2,001,087	10	55,900	190,300	42,760	78	302,420	76	287,647	97	4,606	45	—	—	5,798,670	04	—	—
13	Luzerner Kantonabank, Luzern	8,010,105	—	216,350	500,100	239,981	91	2,513,340	16	905,692	66	—	—	—	—	3,505,609	33	35,992	40
14	Banque du commerce, Genève	10,052,700	—	861,700	500,450	4,067	05	363,698	90	981,771	15	749,727	95	—	—	15,709,180	75	498,000	—
15	Appenz. A./Rh. Kant.-B., Herisau	1,866,911	44	51,400	59,650	15,409	93	64,093	56	51,641	82	—	—	—	—	1,650,573	76	22,779	62
17	Bank in Basel, Basel	11,184,120	—	1,009,250	492,650	51,039	19	1,632,848	82	503,010	79	—	—	—	—	11,470,213	46	600,000	—
18	Bank in Luzern, Luzern	2,439,908	50	79,500	203,000	83,019	42	1,639,716	07	1,836,505	17	—	—	—	—	3,337,408	66	336,327	60
21	Zürcher Kantonabank, Zürich	15,218,627	76	2,427,560	1,846,900	165,114	01	15,398,027	04	2,982,728	91	—	—	—	—	29,631,132	29	5,366,535	55
23	Bank in Schaffh., Schaffhausen	1,189,185	59	52,950	130,950	40,037	40	79,882	40	602,574	19	29,119	95	—	—	978,424	68	366,088	58
24	Banque cant. fribourgeoise, Fribourg	579,106	—	18,200	161,200	4,306	70	46,122	43	49,950	77	—	—	—	—	1,728,777	91	—	—
26	Banque cant. vaud., Lausanne	4,898,524	73	1,729,250	1,202,050	169,408	74	1,768,541	44	1,461,306	—	183,791	88	—	—	18,667,970	69	51,205	81
27	Ersparnisk. d. Kant. Uri, Altdorf	660,870	—	43,150	26,350	9,734	83	50,039	35	78,638	17	—	—	—	—	200,016	48	—	—
28	Kant. Sp.-u. Leihk.v.Nidw., Stans	476,015	—	21,700	24,800	6,552	59	84,455	71	16,806	15	—	—	—	—	247,135	73	—	—
30	Banque cant. neuchât., Neuchâtel	3,262,055	78	497,300	494,550	39,629	71	895,206	92	1,559,130	02	216,044	11	—	—	4,580,977	23	742,248	30
31	Banq. comm ^e neuch., Neuchâtel	3,558,107	—	145,500	246,200	4,046	91	186,021	93	546,886	67	1,116,864	71	—	—	6,241,529	85	14,104	10
32	Schaffh. Kant.-B., Schaffhausen	1,406,011	76	58,000	187,950	81,376	83	12,066	72	196,093	22	50,704	98	—	—	1,237,018	59	227,891	59
33	Glerner Kantonabank, Glarus	1,112,770	—	33,200	83,150	7,690	80	31,971	83	165,848	06	—	—	—	—	1,676,276	38	25,875	35
34	Soloth. Kantonabank, Solothurn	2,526,173	08	114,400	504,400	34,029	55	99,037	87	305,339	39	5,173	39	—	—	3,988,161	36	23,663	87
35	Obwaldner Kantonab., Sarnen	466,960	—	20,250	14,000	11,262	08	208,986	22	8,847	02	—	—	—	—	137,166	99	—	—
36	Kantonabank Schwyz	1,490,176	—	28,600	44,200	28,998	50	94,396	60	222,489	89	—	—	—	—	1,653,546	07	304	05
37	Credito Ticinese, Locarno	1,044,060	—	4,450	24,750	30,253	42	242,842	35	55,801	27	48,118	60	—	—	1,668,915	61	409,475	65
38	Banque de l'Etat de Fribourg	2,258,296	—	110,800	44,300	15,874	86	317,965	49	865,364	72	58,981	03	—	—	5,499,690	77	—	—
39	Zuger Kantonabank, Zug	1,378,915	—	12,900	80,850	6,412	06	20,407	39	361,206	22	—	—	—	—	255,553	19	4,648	30
40	Banca popolare di Lugano	895,885	—	6,150	48,950	41,005	06	106,044	07	702,865	56	68,300	35	—	—	1,411,283	59	349,403	69
		106,063,495	—	10,185,550	11,638,760	1,815,444	81	100,868,221	47	36,224,130	92	2,849,476	59	—	—	161,419,005	03	20,519,052	18
				129,540,239	81					139,441,827	98					227,595,151	66		

¹⁾ Inkl. Depositum bei der Centralstelle. ²⁾ Noten nicht gesetzlich autorisierter Banken, fremde Münzen und Noten etc. ³⁾ Inkl. ausstehende Platzwechsel und Schuldscheine. ⁴⁾ Compris l'avoir au bureau central. ⁵⁾ Billets des banques non autorisées, monnaies d'appoint et billets étrangers. ⁶⁾ Compris effets sur place non rentrés.

Passiven

Nr.	Firma — Raison sociale	Noten-Emission Emission de billets		Andere fällige Schulden — Autres engagements à vue										Wechselauforderungen Engagements sur				
		Noten-Zirkulation Billets en circulation	Eigene Noten in Kasse Propres billets en caisse	Giro- und Checks-Conti Comptes de virements et de chèques		Depositen und Kassascheine Bons de caisse et de dépôts		Emissionsbanken und Zweiganstalten Banques d'émission et sucursales		Korrespondent-Kreditoren Correspondants créanciers		Konto-Korrent-Kreditoren Comptes courants créanciers		Diverse ³⁾	Eigenwechsel Billets à ordre à terme			
				Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.			Fr.	Ot.	
1	St. Gallische Kantonabank, St. Gallen	13,796,200	—	58,800	8,938	21	—	—	165,166	57	298,812	97	2,824,189	67	—	—	—	—
2	Basellandschaftl. Kantonabank, Liestal	1,970,750	—	29,250	—	—	—	—	26,650	29	83,878	32	—	—	—	—	—	—
3	Kantonabank von Bern, Bern	18,207,400	—	1,792,600	—	—	—	—	12,245,027	85	3,858,503	67	19,108,005	50	—	—	—	—
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,968,450	—	31,550	—	—	—	—	1,086,346	91	1,800,015	29	2,616,195	04	10,228	—	1,875,500	—
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,747,400	—	252,600	26,574	14	—	—	100,422	21	1,264	21	807,125	21	—	—	—	—
6	Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer	977,150	—	22,850	—	—	—	—	8,890	93	10,020	90	144,309	97	88	50	—	—
7	Thurgauische Kantonabank, Weinfelden	4,895,100	—	104,900	—	—	—	—	81,758,499	98	315,706	78	—	—	—	—	516,623	15
8	Aargauische Bank, Aarau	4,772,300	—	227,700	—	—	—	—	304,754	77	50,377	11	158,977	51	5,487,224	78	—	—
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	974,700	—	25,300	—	—	—	—	16,614	85	4,625,468	67	186,252	59	4,749,670	66	594	64
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	1,971,900	—	5,100	—	—	—	—	14,729	30	210,714	24	2,227,884	53	66,340	70	—	—
11	Thurg. Hypothekenbank, Frauenfeld	988,600	—	11,400	—	—	—	—	40,381	25	24,721,772	40	89,216	05	2,154,599	—	2,697	60
12	Graubündner Kantonabank, Chur	3,907,800	—	55,900	—	—	—	—	34,418	21	39,580	68	8,549,655	05	—	—	—	—
13	Luzerner Kantonabank, Luzern	5,783,650	—	216,350	778,567	67	416,660	26	2,548,380	32	219,547	02	2,188,527	27	—	—	—	—
14	Banque du commerce, Genève	23,188,300	—	861,700	3,716,048	65	—	—	1,280,487	45	481,085	40	—	—	9,018	60	—	—
15	Appenzell A./Rh. Kantonabank, Herisau	2,948,600	—	51,400	—	—	—	—	17,992	86	25,836	68	2,724,400	25	—	—	—	—
17	Bank in Basel, Basel	22,990,750	—	1,009,250	3,514,589	85	—	—	622,786	80	27,148	25	547,012	28	—	—	—	—
18	Bank in Luzern, Luzern	4,920,450	—	79,500	1,160,350	88	—	—	86,262	80	299,499	68	206,837	89	87,475	43	—	—
21	Zürcher Kantonabank, Zürich	24,272,450	—	2,427,560	18,487,510	47	1,776,478	70	15,204,663	60	906,060	88	16,780,877	64	—	—	—	—

Emissionsbanken (inklusive Zweiganstalten)

Dezember 1898.

d'émission suisses (y compris les succursales)

décembre 1898.

Actif

Diverse		Andere Forderungen auf Zeit — Autres créances à terme										Feste Anlagen — Placements fixes						Ausstehendes Dotations- und Aktienkapital		Total		Nr.	
Divers		Konto-Korrent-Debitoren		Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit		Hypothekaranlagen		Effekten		Diverse *)		Mobilien und Immobilien		Kommanditen		Gesellschafts-Conti		Capital non versé de dotation et sur actions					
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
—	—	3,807,867	39	2,600,228	—	38,709,686	64	4,233,578	40	—	—	205,000	—	—	—	1,677,622	44	—	—	69,563,786	83	1	
—	—	590,509	10	1,282,104	96	32,478,389	55	592,910	—	—	—	49,805	90	—	—	1,817,904	05	—	—	39,449,898	14	2	
—	—	29,712,531	54	4,466,862	15	725,026	70	8,865,125	90	—	—	740,331	97	—	—	1,489,177	35	—	—	98,873,071	19	3	
—	—	8,805,148	66	—	—	700,000	—	5,582,837	80	13,079	72	70,000	—	588,214	26	459,686	12	—	—	24,642,978	68	4	
—	—	3,668,519	88	1,091,650	—	237,451	25	2,497,318	68	—	—	66,150	—	555,500	—	533,396	95	—	—	30,973,945	74	5	
—	—	1,586,515	72	—	—	44,005	15	937,145	85	—	—	14,476	54	—	—	98,948	07	300,000	—	4,484,251	52	6	
—	—	10,778,667	58	4,019,971	13	80,204,423	58	2,381,952	—	—	—	157,838	45	—	—	5,059,278	58	—	—	186,902,868	65	7	
—	—	5,802,941	89	1,646,717	55	33,709,576	—	3,274,641	10	—	—	143,000	—	—	—	1,514,486	60	—	—	52,681,528	43	8	
—	—	10,399,687	60	3,628,122	85	9,874,925	73	1,326,507	86	—	—	294,041	21	—	—	395,881	86	—	—	33,441,433	26	9	
—	—	3,714,410	10	—	—	492,434	—	8,235,638	—	22,913	61	499,841	—	390,700	—	15,488	85	1,000,000	—	19,812,148	19	10	
—	—	5,964,628	20	2,496,841	05	63,287,133	50	1,381,515	75	—	—	302,500	—	—	—	3,406,717	80	—	—	101,053,035	25	11	
—	—	5,086,372	76	1,852,661	80	16,702,738	58	10,380,430	30	—	—	40,109	—	—	—	1,385,770	54	—	—	45,743,912	04	12	
—	—	8,272,781	52	25,926,701	77	12,344,898	24	12,514,091	85	—	—	10,705	43	—	—	2,197,323	95	—	—	72,082,695	32	13	
—	—	2,122,282	85	489,500	—	—	—	7,999,744	90	—	—	366,000	—	—	—	481,443	85	—	—	41,820,394	40	14	
—	—	1,462,155	30	8,275,580	30	1,385,200	75	1,418,737	70	—	—	—	—	—	—	523,808	21	—	—	16,148,734	09	15	
—	—	3,120,244	91	819,500	—	—	—	5,994,026	70	—	—	461,000	—	—	—	452,612	79	4,000,000	—	50,705,404	73	17	
—	—	6,669,045	36	6,433,150	—	3,723,036	05	5,477,976	10	91,271	05	1,376,000	—	—	—	924,352	87	6,000,000	—	39,025,377	37	18	
—	—	27,126,945	13	12,741,579	90	135,376,579	59	7,555,214	77	194,064	20	200,001	—	—	—	74,618	75	—	—	14,448,378	95	19	
—	—	3,377,655	64	4,397,865	60	2,672,621	90	2,853,214	23	—	—	271,571	60	—	—	592,111	86	—	—	264,824,478	45	21	
—	—	2,983,340	30	24,734	50	186,020	74	1,006,879	85	—	—	129,000	—	—	—	147,884	09	—	—	17,600,365	41	23	
—	—	13,618,456	05	10,511,725	10	11,619,044	05	10,487,252	50	677,759	26	692,094	43	—	—	1,418,248	86	—	—	6,790,190	89	24	
—	—	1,651,785	30	—	—	8,410,818	24	6,148,585	55	—	—	5,087	05	—	—	248,855	15	—	—	86,857,326	54	26	
—	—	759,598	91	1,805,879	95	697,089	01	1,135,940	—	—	—	—	—	—	—	170,199	14	—	—	12,937,588	62	27	
—	—	6,235,718	44	747,497	10	13,175,887	30	4,940,601	50	92,119	75	323,825	70	—	—	968,771	94	—	—	5,898,561	51	28	
—	—	575,845	83	—	—	—	—	1,265,765	60	—	—	—	—	—	—	282,101	34	—	—	35,904,338	95	30	
—	—	713,401	25	2,025,301	08	10,189,160	11	1,328,312	36	—	—	1	—	—	—	713,872	81	—	—	14,182,311	40	31	
—	—	2,757,766	40	1,927,498	45	7,189,980	05	6,986,373	05	—	—	45,100	—	—	—	920,770	44	—	—	18,690,033	26	32	
—	—	2,130,784	24	8,645,005	81	40,414,779	64	3,224,216	30	—	—	305,067	08	—	—	2,172,966	40	—	—	22,114,163	76	33	
—	—	507,217	15	816,267	35	2,994,712	17	973,660	40	—	—	—	—	—	—	44,724	44	—	—	64,895,653	09	34	
—	—	2,086,647	41	4,811,877	04	5,281,615	86	3,987,685	—	—	—	500	—	—	—	433,935	38	—	—	5,800,891	43	35	
—	—	4,145,578	80	89,577	50	1,519,025	82	2,492,709	21	—	—	360,647	27	554,741	02	396,685	86	—	—	19,835,868	11	36	
—	—	11,203,851	45	1,029,251	96	17,291,178	06	6,770,650	45	149,599	50	82,486	02	19,798	20	2,502,765	47	—	—	13,208,365	85	37	
—	—	3,208,244	07	6,881,966	71	7,496,339	98	960,364	—	—	—	—	—	—	—	698,161	76	—	—	46,018,339	89	38	
—	—	3,278,987	—	—	—	—	—	2,551,572	86	—	—	6,394	45	—	—	334,949	84	—	—	20,794,535	79	39	
—	—	197,870,553	17	120,840,569	55	553,823,228	24	148,662,360	07	1,311,586	09	7,890,834	66	2,280,495	67	41,613,644	32	11,300,000	—	9,908,555	50	40	

1,022,508,297. 12

51,739,974. 65

*) Inkl. Wechsel zum Inkasso. *) Inkl. Warrants und baselländsch. Gantrödel. *) Inkl. Liquidationen und Restanzen. *) Compris les effets à l'encaissement. *) Compris les warrants et les Gantrödel de Bâle-Campagne. *) Compris liquidations et soldes.

Aktiven
Actif

1,555,961,500 76

Passif

schulden effets de change		Andere Schulden auf Zeit — Autres engagements à terme										Eigene Gelder — Fonds propres				Dotations- und Aktienkapital Capital-actions et de dotation				Total		Nr.	
Traites et acceptations		Konto-Korrent-Kreditoren		Sparkassaeinlagen		Depositenscheine und Obligationen		Feste Anleihen		Diverse *)		Reservfonds		Gesellschafts-Conti		Einbezahlt		Ausstehend					
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
28,000	—	—	—	27,488,805	99	14,988,900	—	—	—	—	—	1,823,840	90	1,122,165	85	7,000,000	—	—	—	69,563,786	83	1	
23,375	30	745,178	89	5,773,026	10	24,689,600	—	—	—	—	—	1,838,186	55	1,804,180	13	8,000,000	—	—	—	39,449,898	14	2	
2,522,946	85	19,603,055	57	—	—	2,162,000	—	—	—	—	—	780,454	30	1,987,488	08	10,000,000	—	—	—	98,873,071	19	3	
—	—	895,981	87	8,109,961	89	4,395,469	61	—	—	—	—	20,000	—	883,426	24	1,625,000	—	—	—	24,642,978	68	4	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,800,000	—	1,167,084	48	9,000,000	—	—	—	30,973,945	74	5	
—	—	180,156	35	768,331	72	1,012,112	66	—	—	—	—	175,000	—	—	—	700,000	—	300,000	—	4,484,251	52	6	
2,189,940	05	9,029,310	45	17,310,079	57	64,604,125	—	—	—	—	—	1,226,000	—	5,141,956	73	5,000,000	—	—	—	186,902,868	65	7	
120,138	50	717,494	35	3,828,188	18	80,317,400	—	—	—	—	—	6,000,000	—	1,676,791	39	6,000,000	—	—	—	52,681,528	43	8	
2,225,206	70	—	—	3,058,891	67	8,384,920	25	—	—	—	—	885,881	38	397,316	11	4,500,000	—	—	—	33,441,433	26	9	
517,772	30	1,570,435	50	7,272,725	32	3,186,680	—	—	—	203,920	—	325,000	—	163,949	91	1,000,000	—	1,000,000	—	19,812,148	19	10	
867,209	—	2,957,084	80	10,980,869	55	45,586,487	30	—	—	—	—	2,090,000	—	3,477,212	05	8,000,000	—	—	—	101,053,035	25	11	
36,550	—	—	—	11,944,128	—	20,177,500	—	—	—	—	—	1,691,287	90	1,996,475	16	2,000,000							

Schweizerische Emissionsbanken.

General-Monats-Bilanz vom 31. Juli 1899
verglichen mit dem Vormonat.

	30. Juni		31. Juli	
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
Passiven.				
Noten in Händen Dritter	211,407,950	—	202,245,150	—
Eigene und andere Noten in Kassa	12,870,000	—	21,671,800	—
Noten-Emission	224,277,950	—	228,916,450	—
Giro- und Checks-Konti	81,858,492	61	28,642,648	96
Depositen- und Kassascheine	4,245,289	78	4,191,127	46
Emissionsbanken und Zweiganstalten	96,898,764	09	96,878,641	88
Korrespondenten-Kreditoren	12,908,381	89	14,404,891	14
Konto-Korrent-Kreditoren	106,742,769	55	106,861,388	74
Diverse	494,946	29	216,077	97
Anderer kurzfristige Schulden	252,188,574	16	244,184,726	15
Eigen-Wechsel	3,842,164	—	4,181,376	05
Tratten und Acceptationen	16,467,130	98	16,832,295	74
Wechsel-Schulden	20,809,294	98	20,468,671	79
Konto-Korrent-Kreditoren	58,687,010	49	79,771,284	22
Sparkassa-Einlagen	280,411,438	28	279,693,728	89
Depositen-Scheine und Obligationen	484,041,855	87	488,260,103	84
Feste Anleihen	9,476,500	—	11,781,677	80
Diverse	840,971	78	854,511	78
Anderer Schulden auf Zeit	882,957,276	42	859,861,805	58
Reservfonds, ordentlicher und ausserordentlicher	84,286,021	02	84,423,861	46
Gesellschafts-Konti	81,243,066	93	85,886,177	46
Eingezahltes Kapital	174,861,250	—	174,861,250	—
Eigene Gelder	240,880,837	95	244,661,288	92
Ausstehendes Kapital	11,428,750	—	11,428,750	—
	1,581,487,188	51	1,604,511,192	89
Aktiven.				
Gesetzliche Bardeckung der Noten-Zirkulation	85,471,840	—	85,512,860	—
Verfügbare Barschaft	20,892,455	—	20,541,185	—
Eigene Noten	10,599,600	—	10,185,580	—
Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken	12,270,400	—	11,585,760	—
Uebrigere Kassabestände	1,610,574	59	1,816,444	81
Kassa	180,844,849	59	129,540,289	81
Emissionsbanken und Zweiganstalten	99,174,574	52	100,868,221	47
Korrespondenten-Debitoren	27,445,598	90	86,224,180	92
Diverse	4,111,572	27	2,849,475	59
Kurzfristige Guthaben	180,781,745	69	189,441,827	98
Diskonto-Schweizer-Wechsel (inkl. Inkasso)	160,517,221	53	161,419,005	08
Wechsel auf das Ausland	18,155,869	92	20,519,052	18
Wechsel mit Faustpfand (inkl. Warrants)	39,810,053	22	45,657,094	45
Wechselerforderungen	217,988,144	67	227,595,151	66
Konto-Korrent-Debitoren	208,880,981	97	205,241,124	51
Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit	181,482,719	44	127,897,618	61
Hypothekar-Anlagen	569,758,891	81	572,698,778	89
Effekten (öffentliche Wertpapiere)	145,488,478	86	148,088,582	91
Liquidationen und Diverse	726,465	79	586,025	04
Anderer Forderungen auf Zeit	1,051,282,582	87	1,054,007,129	96
Mobilien und Immobilien	7,688,625	92	7,654,817	65
Kommanditen und Beteiligungen	2,489,489	46	2,467,557	51
Gesellschafts-Konti	29,648,545	81	32,880,717	82
Feste Anlagen und Gesellschafts-Konti	89,721,660	69	42,508,092	98
Ausstehendes Kapital	11,428,750	—	11,428,750	—
	1,581,487,188	51	1,604,511,192	89

Banques d'émission suisses.

Bilan général mensuel du 31 juillet 1899
comparé avec le mois précédent.

	30 juin		31 juillet	
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
Passif.				
Billets en mains de tiers	211,407,950	—	202,245,150	—
Propres billets et autres billets en caisse	12,870,000	—	21,671,800	—
Emission de billets	224,277,950	—	228,916,450	—
Comptes de virement et de chèques	81,858,492	61	28,642,648	96
Bons de caisse et de dépôts	4,245,289	78	4,191,127	46
Banques d'émission et succursales	96,898,764	09	96,878,641	88
Correspondants créanciers	12,908,381	89	14,404,891	14
Comptes-courants créanciers	106,742,769	55	106,861,388	74
Divers	494,946	29	216,077	97
Autres engagements à courte échéance	252,188,574	16	244,184,726	15
Billets à ordre	3,842,164	—	4,181,376	05
Trattes et acceptations	16,467,130	98	16,832,295	74
Engagements par effets de change	20,809,294	98	20,468,671	79
Comptes-courants créanciers	58,687,010	49	79,771,284	22
Dépôts en caisse d'épargne	280,411,438	28	279,693,728	89
Bons de dépôt et obligations	484,041,855	87	488,260,103	84
Emprunts fixes	9,476,500	—	11,781,677	80
Divers	840,971	78	854,511	78
Autres engagements à terme	882,957,276	42	859,861,805	58
Fonds de réserve ordinaire et extraordinaire	84,286,021	02	84,423,861	46
Comptes d'ordre	81,243,066	93	85,886,177	46
Capital versé	174,861,250	—	174,861,250	—
Fonds propres	240,880,837	95	244,661,288	92
Capital non versé	11,428,750	—	11,428,750	—
	1,581,487,188	51	1,604,511,192	89
Actif.				
Couverture légale des billets en circulation	85,471,840	—	85,512,860	—
Espèces disponibles	20,892,455	—	20,541,185	—
Propres billets	10,599,600	—	10,185,580	—
Billets des autres banques d'émission suisses	12,270,400	—	11,585,760	—
Autres valeurs en caisse	1,610,574	59	1,816,444	81
Caisse	180,844,849	59	129,540,289	81
Banques d'émission et succursales	99,174,574	52	100,868,221	47
Correspondants débiteurs	27,445,598	90	86,224,180	92
Divers	4,111,572	27	2,849,475	59
Créances à courte échéance	180,781,745	69	189,441,827	98
Effets escomptés sur la Suisse (y compris encaissement)	160,517,221	53	161,419,005	08
Effets sur l'étranger	18,155,869	92	20,519,052	18
Avances sur nantissement (y compris warrants)	39,810,053	22	45,657,094	45
Créances sur lettres de change	217,988,144	67	227,595,151	66
Comptes-courants débiteurs	208,880,981	97	205,241,124	51
Obligations sans engagement par lettres de change	181,482,719	44	127,897,618	61
Créances hypothécaires	569,758,891	81	572,698,778	89
Effets publics	145,488,478	86	148,088,582	91
Liquidations et divers	726,465	79	586,025	04
Autres créances à terme	1,051,282,582	87	1,054,007,129	96
Mobilier et immobilier	7,688,625	92	7,654,817	65
Commandites et participations	2,489,489	46	2,467,557	51
Comptes d'ordre	29,648,545	81	32,880,717	82
Placements fixes et comptes d'ordre	89,721,660	69	42,508,092	98
Capital non versé	11,428,750	—	11,428,750	—
	1,581,487,188	51	1,604,511,192	89

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

Nr. 11,358. — 15. August 1899, 12 Uhr m.

Terje Olsen (Inhaber der Firma Collan-Olje-Fabriken i. Stockholm: T. Olsen),
Stockholm (Schweden).

Oel, Leder, Sohlen, Schläuche, Taue, Toilettenmilch,
Riemen, Fusszeug, Metallwaren.

Collan.

Nr. 11,359. — 15. August 1899, 6 Uhr p.

L. Streicher, Weinhandlung,
Zürich (Schweiz).
Blüten-Wein.



Löschung. — Radiation.

La marque n° 8569, enregistrée pour montres, parties de montres, étuis et leurs emballages au nom de Julien Gallet & Co à la Chaux-de-Fonds, a été radiée le 16 août 1899 à la demande des déposants.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Einfuhr in den freien Verkehr der Schweiz.

Importation dans la circulation libre de la Suisse.

Gattung der Ware Désignation des articles	Juli - juillet		Januar - janvier	
	1899	1898	1899	1898
Petroleum, roh, und Petroleumdestillate	48,419	27,406	924,021	802,478
Pétrole, brut, et produits de la distillation du pétrole				
Schwefelschmalz — Saindoux	1,721	928	18,223	15,482
Welszen — Froment	814,466	201,840	2,080,494	1,681,018
Hafer — Avoine	75,887	78,459	517,591	506,302
Gerste — Orge	2,369	1,815	88,244	48,984
Mais — Maïs	61,787	45,125	385,905	279,641
Graupe, Gries, Grütze — Gruau, semoule	14,697	10,288	103,168	88,745
Mehl — Farine	24,980	14,024	221,478	129,483
Kaffee, roher — Café brut	6,450	7,685	54,921	70,284
Rohtabak — Tabac brut	5,180	5,870	87,182	83,760
Rob- und Krystallzucker, Stampf (Pié)-Zucker, Abfallsucker, Traubenzucker	88,340	96,782	206,637	206,028
Sucre brut et sucre cristallisé, pilé, décheté de sucre, sucre de raisin				
Zucker in Hüten, Platten, Blöcken	12,898	13,011	72,009	72,821
Sucre en pains, plaques, blocs				
Zucker geschnitten oder fein gepulvert	8,080	7,217	59,081	52,810
Sucre coupé ou en poudre fine				
Wein in Fässern — Vins en fûts	63,908	70,904	743,962	787,842

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Niederländische Bank.

	5. August.	12. August.		5. August.	12. August.
Metallbestand	105,551,719	105,849,778	Notencirkulation	209,459,915	207,189,765
Wechselportofolio	69,868,578	67,582,878	Conti-Correnti	6,522,490	6,079,689